Dansk

MILJØANVISNINGER

Emballage ♺
Kast ikke bare emballagen ud, men sorter den efter de forskellige materialer (f.eks. stål, pap, plast) i henhold til lokale forskrifter.

Varedeklaration
Dette apparat indeholder dele beregnet til kontakt med fødevarer i overensstemmelse med EØF direktiv nr. 89/109/CEE.

Information
Dette apparat er fri for freon CFC (kølesystemet indeholder R134a) og fri for brintfluorcarbon HFC (kølesystemet indeholder R 600a – isobutan). Se mærkepladen på apparatet, hvor der er flere detaljer.

For apparater med isobutan (R600a)
Kølemidlet isobutan er en naturgas med høj miljø kompatibilitet, men den er brændbar. Derfor er det vigtigt at sikre, at kølesystemets kanaler ikke beskadiges.

KEND DERES APPARAT

Apparatet De lige har købt mærket med ✳*** giver en perfekt indfrysning af frisk og tilberedt mad, fremstilling af isterninger opbevaring af dybfrossen mad. Læs omhyggeligt denne brugsanvisning. De finder en beskrivelse af apparatet og praktiske råd om den bedste måde at opbevare maden på.

BESKRIVELSE AF APPARATET (Fig. 1)

A) Indfrysningskurv
B) Opbevaringskurve til dybfrosne madvarer
C) Termostat (som kan justeres med en mønt)
D) Kontakt for hurtig indfrysning (gul kontrollampe)
E) Fryse alarmkontrollampe (rødt lys)
Den lyser når:
- apparatet første gang sluttes til strømmen
- temperaturen inde i fryseren er for høj
- der er lagt friske madvarer i fryseren til indfrysning
- frysedøren har stået åben i lang tid.

Den slukker når:
- fryseren har nået den korrekte opbevaringstemperatur

F) Funktionskontrollampe (grønt lys).

OPSTILLING (Fig. 2-3)

Dette apparat er til indbygning og ikke beregnet til at stå frit fremme. Kontroller Deres apparat og forvis Dem om, at det ikke er skadet. Hvis der er sket skader under transporten, skal dette meddeles Deres forhandler indenfor 24 timer.
Fryseren må ikke placeres i nærheden af varmekilder, såsom komfur, centralvarmekedel, direkte sollys osv. Den skal placeres på et tørt og ventileret sted. Før indbygningen foreslår vi, at De kontrollerer at gitteret på bagsiden ikke er blevet skadet under transporten, og at det ikke rører fryseren eller væggen for at undgå støj under brug. Sørg for at der er ventilation bagved indbygningsskabet og der skal tillige være en åbning foran. Læs venligst den vedlagte særlige brugsanvisning.
Rengør fryseren indvendig med en svamp vredet op i lunkent vand og tvekulsurt natron eller eddike. Sæt tilbehøret på plads (hvis leveret).
Vigtigt: Stikkontakten skal være tilgængelig efter installationen, så man kan afbryde om nødvendigt. Hvis det ikke er muligt, tilslut apparatet til en multipol afbryder med kontakt adskillelse på mindst 3 mm placeret på et tilgængeligt sted.

ELEKTRISK TILSLUTNING OG DRIFT

Lad fryseren stå en time, før der sluttes strøm til. Kontroller at spændingen på mærkepladen **(Fig. 4-5)**, som findes indenfor beklædningen, svarer til spændingen i Deres hjem 240 V.
Dette apparat skal jordforbindes ifølge stærkstrømsreglementet.
Forhandleren vil ikke tage ansvar for skade på person eller ting, hvis dette regulativ ikke overholdes.
Når apparatet er sluttet til strømmen, vil det grønne og røde lys **(Fig.1F-1E)** tænde, hvis termostatknappen ikke er sat på "●" indstillingen.
Indstil temperaturen som angivet i næste kapitel. Fryseren er klar til brug, når det røde lys slukker.

INDSTILLING AF TEMPERATUREN

Termostaten **(Fig. 1C)** kontrollerer den indvendige temperatur. Hvis termostatknappen er sat på position "●", er fryseren ude af drift, og lysene går ud. Den ideelle temperatur til opbevaring af frosne varer er -18°C. Ved en normal rumtemperatur fra +20°C til +25°C inklusiv anbefaler vi at indstille termostatknappen på trin 2.
Hvis De ønsker koldere eller varmere temperatur end -18°C, skal termostatknappen henholdsvis drejes til et højere trin eller mod trin "●".
Temperaturen i fryseren er afhængig af omgivelsestemperaturen, det opbevarede mad og hvor tit døren åbnes. Indstillingen af termostaten skal måske justeres efter disse forhold.

BRUG AF FRYSERUMMET

INDFRYSNING

Den maksimale mængde mad i kg, som kan fryses indenfor 24 timer ved en rumtemperatur på 25°C, er beskrevet på mærkepladen **(Fig. 5)**. Indfrysning af friske fødevarer skal foregå i de to indfrysningsrum, der findes øverst i fryseren. Indfrysningskapaciteten, der er beskrevet på mærkepladen, er fundet ved at fjerne skufferne og placere fødevarerne, som skal fryses, direkte på frysegitteret.
For at opnå det bedste resultat gør følgende:
- Flyt alle fødevarerne fra de to øverste indfrysningsrum til de nederste kurve.
- Indpak fødevarerne i plastik eller aluminiumsfolie eller opbevar dem i egnede beholdere.
- Mærk hver pakke med angivelse af fødevaren og indfrysningsdatoen.
- Læg pakkerne i det øverste indfrysningsrum **(Fig. 6)**.
- Ved rumtemperatur op til +25°C, tryk på kontakten for hurtig indfrysning (D) **(Fig. 1D)** gul kontrollampe tænder, 24 timer før fødevarerne skal indfryses.

Fryseren kører konstant. Vi anbefaler 24 timer efter at fødevarerne er lagt i fryseren at trykke på kontakt D for at tilbagestille til normal drift. Opbevar ikke varm mad i fryseren. Frys aldrig delvis eller total optøede fødevarer igen.

FREMSTILLING AF ISTERNINGER (Fig. 6)

Vi foreslår at De fylder isterningsbakken 3/4 op og stiller den i øverste kurv i fryseren.
Bemærk: Tag aldrig isterninger eller ispinde i munden lige efter disse er taget ud af fryseren, da dette kan give forfrysninger. Sæt aldrig væske ind i glasbeholdere.

OPBEVARING AF DYBFROSNE FØDEVARER (Fig. 7)

Når De køber dybfrosne fødevarer, kontroller at indpakning eller pakken er hel. Hvis den er opsvulmet, klemt eller har fugtpletter, er det fordi den har været udsat for en forkert temperatur, og kvaliteten er herved forringet.
Anbring de dybfrosne varer i fryseren, så snart De kommer hjem, da enhver stigning i temperaturen kan forandre varernes friskhed.
Opbevar ikke frosne varer længere end der anbefales på pakken.

- Læg pakkerne i opbevaringsrummene og lad indfrysningsrummet være tomt.
- Det størst tilgængelige rumfang til opbevaring af fødevarer opnås ved at fjerne skuffer og kurve på nær de nederste kurve.

I alle tilfælde kan pakkerne placeres direkte på frysepladerne, ved at følge grænse opfyldningen markeret på indsatsens sider. Deres fryser holder den korrekte opbevaringstemperatur selv i tilfælde af strømsvigt i ca. 11 timer i indfrysningsrummet og i ca. 16 timer i opbevaringskurvene, alligevel foreslår vi at De holder frysedøren lukket under strømsvigt.
Bemærk: På grund af dørtætningens effektivitet er det ikke altid muligt at åbne døren lige efter at den er blevet lukket. Vent nogle minutter før De prøver at åbne den igen.

OPTØNING

Her er nogle grundlæggende forslag:
Rå grøntsager: skal ikke optøs, men kommes direkte i kogende vand og tilberedes som sædvanlig.
Kød (store stykker): optøs i køleskabet uden at være pakket ud. Læg det ved stuetemperatur i nogle timer før tilberedningen. Hvis De har en mikrobølgeovn kan kødet optøs ved at følge producentens brugsanvisning.
(små stykker): optøs ved stuetemperatur eller tilberedes med det samme.
Fisk: optøs i køleskabet uden at være pakket ud, eller tilberedes før den er helt optøet.
Færdigretter: genopvarmes i ovnen uden at tage dem ud af foliebakken.
Frugt: optøs i køleskabet.

AFRIMNING

Den mængde rim, som dannes inde i fryseren, er afhængig af, hvor tit døren åbnes.
Rimen skal fjernes, når den er 3 mm tyk. Afrimning udføres normalt to gange om året, og når mængden af fødevarer, som opbevares i fryseren, er lille.
Afrimning foretages som følger:
- 24 timer før afrimningen tændes funktionen for hurtig indfrysning, så de opbevarede fødevarer har den laveste temperatur, før de tages ud af fryseren.
- Afbryd fryseren fra strømmen **(Fig. 8)**.
- Fjern isterningsbakken.
- Pak fødevarerne ind i avissider og læg dem på et koldt sted.
- Fjern kurvene.
- Træk afløbsrenden ud **(Fig. 7)**.
- Placer en lav skål (mængde ca. — liter) under afløbsrenden for at samle smeltevandet.
- Lad døren stå åben.

Brug aldrig skarpe genstande til at fjerne isen med. En hver skade opstået på denne måde dækkes ikke af garantien. Undgå brug af varmt vand. Elektriske varmere eller andre apparater for at fremskynde afrimningen.
Ved afslutningen af afrimningen, vask rummet med en svamp vredet op i lunkent vand og tvekulsurt natron eller eddike.
Rengør dørtætningslisten med en svamp vredet op i vand. Undgå at dørtætningslisten tilsøles med olie eller andre fedtede substanser, da den kan blive porøs.
Skyl og tør omhyggeligt af.
Læg afløbsrenden og kurvene på plads og slut fryseren til strømmen.
Afrimningen skal udføres så hurtigt som muligt.
Når den røde kontrollampe slukker lægges fødevarerne ind i fryseren igen.

VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING

En periodisk og passende vedligeholdelse vil sikre Deres fryser en lang levetid.

Træk altid stikket ud før en hver rengøring af fryseren.
Hvis stikket er utilgængeligt, sluk for strømmen på hovedafbryderen. Følg vejledningen i foregående kapitel om indvendig rengøring.

RÅD FOR FERIE (Fig. 9)

Hvis De planlægger at være væk i lang tid: afbryd apparatet fra lysnettet, tøm det og rengør det indvendigt.
Lad døren stå åben, for at undgå at apparatet kommer til at lugte muggent. Hvis De planlægger at være væk i kort tid: lad fryseren fungere normalt.

SERVICE (Fig. 10-11-12)

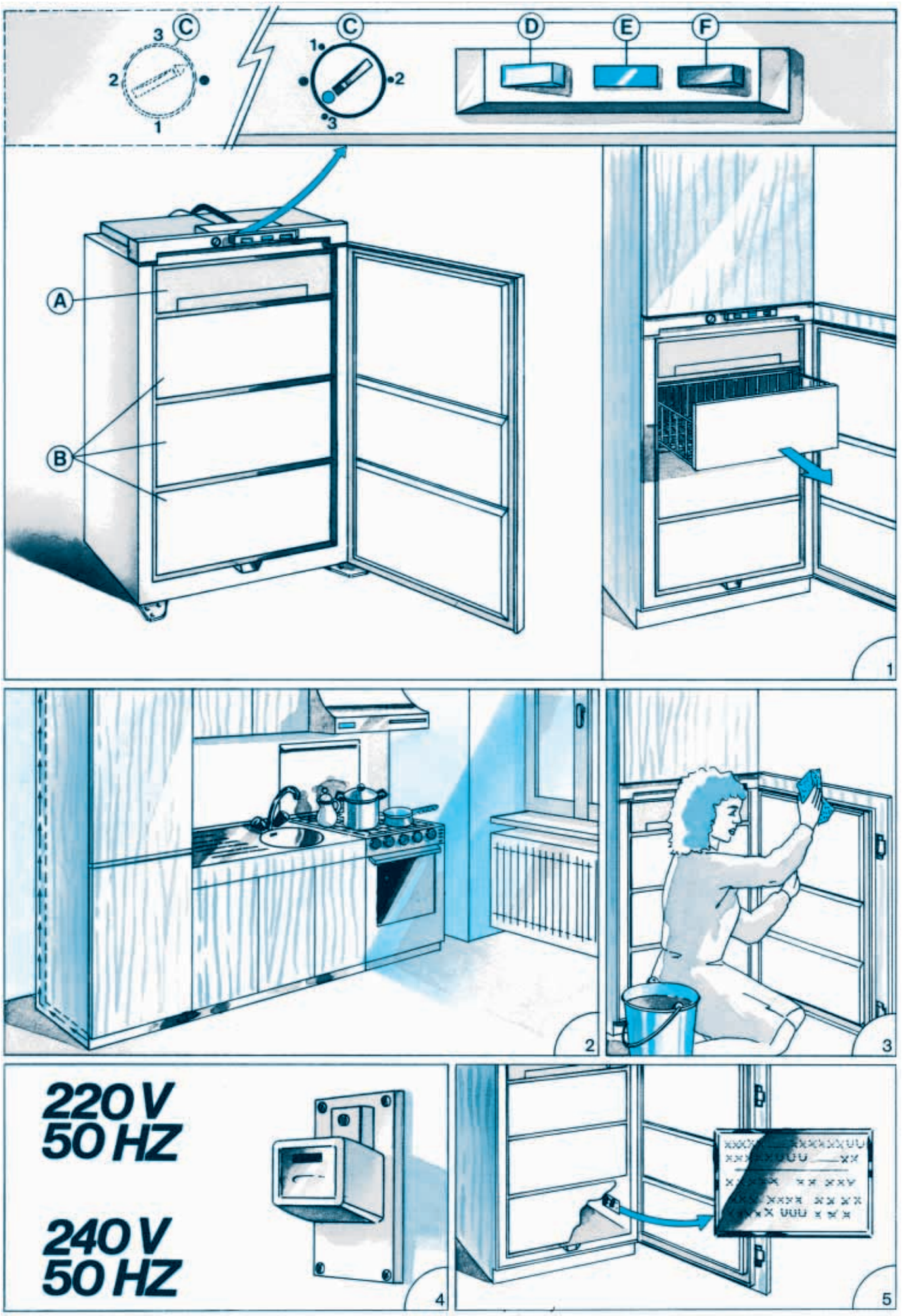
Ukorrekt drift af apparatet skyldes ikke altid en fejl, men kan også resultere fra dårlig opstilling eller brug. For at undgå unødvendigt serviceopkald som De skal betale, foreslår vi, at De læser denne problemløsning – vejledning.
1) Det røde lys er konstant tændt, og den indvendige temperatur er for høj.
Kontroller om:
- døren er lukket ordentligt
- fryseren står for tæt ved en varmekilde
- der er dannet et tykt lag rim indvendig på væggene
- kondensatoren eller ventilationsristen er snavsede
- rumtemperaturen er tilstrækkelig lav, hvis ikke drej termostatknappen til en højere indstilling. Hvis det røde lys stadigt er tændt, kan termostaten være defekt.

Drej på kontakten for hurtig indfrysning for at bevare fødevarerne, mens De ringer efter en servicetekniker.
2) Kompressoren kører konstant.
Kontroller om:
- kontakten for hurtig indfrysning er slukket
- rumtemperaturen er for høj
- døren er åbnet for mange gange.

3) Fryseren virker ikke.
Kontroller om:
- der er strømsvigt
- stikket er sat ordentligt i stikkontakten.
- en automatisk strømafbryder er blevet aktiveret, eller om der er gået en sikring
- el kablet er knækket.

4) Fryseren er meget støjende.
Kontroller om fryseren rører ved andet inventar, som kan forårsage vibration.
5) Dørtætningen er varm – det er ikke en fejl, men det forhindrer kondensation.
Bemærk: Når De udskifter en ødelagt ledning så forvis Dem om at den nye ledning er korrekt påskruet.

Hvis De har fulgt ovenstående kontroller, og apparatet stadig ikke virker ordentligt, henvend Dem til serviceafdelingen. Adresser og telefonnumre findes på service registreringskortet eller i brochuren.
Forklar tydeligt hvad der er galt og angiv type og serienummer på Deres apparat.


C
3
2
1
C
1
2
3
D
E
F
A
B
1
2
3
220 V
50 HZ
240 V
50 HZ
4
5

6
7
8
9
10
11
Service
12